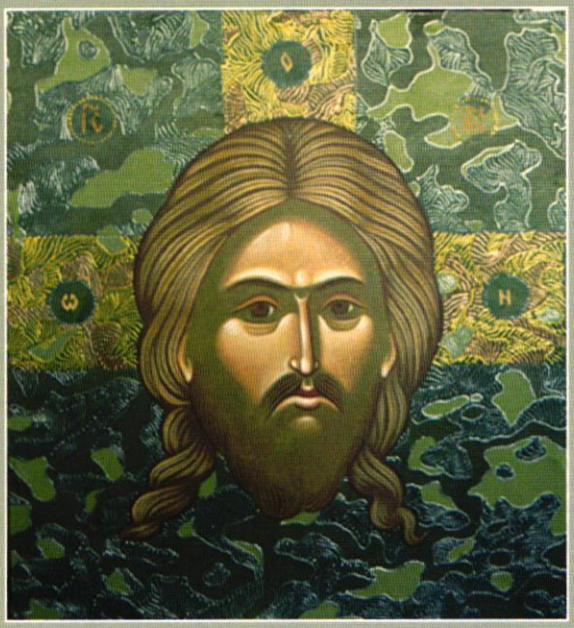
УКРАЇНСЬКИЙ МУЗЕЙ ІМ. ПАТРІАРХА ЙОСИФА СЛІПОГО В МОНРЕАЛІ
THE PATRIARCH JOSYF SLIPYJ UKRAINIAN MUSEUM, MONTREAL

АРТ ПРОЕКТ ОЛЕКСАНДРА КЛИМЕНКА І СОФІЇ АТЛАНТОВОЇ

ІКОНИ

НА ЯЩИКАХ З-ПІД НАБОЇВ: МИСТЕЦТВО, ЩО РЯТУЄ ЖИТТЯ



ICONS

ON AMMO BOXES: ART THAT SAVES LIVES

ART PROJECT BY OLEKSANDR KLYMENKO AND SOPHIA ATLANTOVA

22.02 - 3.03.2019

ВІДКРИТТЯ / OPENING: FEBRUARY 22 ЛЮТОГО 2019, 7:00 PM

УКРАЇНСЬКИЙ МУЗЕЙ ІМ. ПАТРІАРХА ЙОСИФА СЛІПОГО
THE PATRIARCH JOSYF SLIPYJ UKRAINIAN MUSEUM
6175 A, 10E AVENUE, ROSEMONT, MONTRÉAL, QC H1Y 2H5 514-969-5235, UKMUSEUM@GMAIL.COM
BUSINESS HOURS: WEDNESDAY - FRIDAY BY APPOINTMENT, SATURDAY - SUNDAY: AM - PM
ГОДИНИ ПРАЦІ: СЕРЕДА - П'ЯТНИЦЯ ЗА ЗАПИТОМ, СУБОТА - НЕДІЛЯ: 11:30 - 17:00

СПОНСОРОВАНО / SPONSORED BY:

КОНҐРЕС УКРАЇНЦІВ КАНАДИ, ВІДДІЛ В МОНРЕАЛІ
UKRAINIAN CANADIAN CONGRESS, MONTREAL BRUNCH

«ПРИДБАЙ ІКОНУ - ВРЯТУЙ ЖИТТЯ!»

КОШТИ, ОТРИМАНІ ВІД ПРОДАЖУ ІКОН, ІДУТЬ НА ПОТРЕБИ
ПЕРШОГО ДОБРОВОЛЬЧОГО МОБІЛЬНОГО ШПИТАЛЮ ІМ. МИКОЛИ ПИРОГОВА,
НАЙБІЛЬШОГО НЕДЕРЖАВНОГО МЕДИЧНОГО ПРОЕКТУ НА ДОНБАСІ,
ЩО НАДАЄ ДОПОМОГУ ЦИВІЛЬНИМ І ВІЙСЬКОВИМ
В ЗОНІ БОЙОВИХ ДІЙ НА ПІВДЕННОМУ СХОДІ УКРАЇНИ.

БЛАГОДІЙНИЙ ПРОЕКТ ОЛЕКСАНДРА КЛИМЕНКА ТА СОФІЇ АТЛАНТОВОЇ
НАРАЗІ Є ГОЛОВНИМ ДЖЕРЕЛОМ ФІНАНСУВАННЯ ПДМШ ІМ. ПИРОГОВА.

ДОКЛАДНІШЕ ПРО ДІЯЛЬНІСТЬ ШПИТАЛЮ І ПРОЕКТ МОЖНА ДІЗНАТИСЯ НА САЙТІ:
http://medbat.org.ua/

«ACHÈTE UNE ICÔNE - SAUVE UNE VIE!»

PROJET ARTISTIQUE DE BIENFAISANCE INITIÉ ET SOUTENU
PAR LES ARTISTES UKRAINIENS
OLEKSANDR KLYMENKO ET SOPHIA ATLANTOVA (KYIV, UKRAINE).

LES RECETTES DE LA VENTE DES ICÔNES SERONT REMISES
AU PREMIER HÔPITAL MOBILE VOLONTAIRE
PORTANT LE NOM DE MYKOLA PYROHOV, UN PROJET NON-GOUVERNEMENTAL
QUI DISPENSE DES SOINS MÉDICAUX AUX MILITAIRES ET AUX CIVILS UKRAINIENS
DANS LA ZONE DE L'OPÉRATION DES FORCES CONJOINTES (OOC)
DANS LA RÉGION DE DONBASS À L'EST DE L'UKRAINE.

POUR LES INFORMATIONS SUPPLÉMENTAIRES SUR L'HÔPITAL
ET LE PROJET, VISITEZ LEUR SITE WEB:
http://medbat.org.ua/

«BUY AN ICON - SAVE A LIFE!»

A CHARITY PROJECT INITIATED AND SUPPORTED BY UKRAINIAN ARTISTS
OLEKSANDR KLYMENKO AND SOPHIA ATLANTOVA.

PROCEEDS FROM THE ART SALES DIRECTLY SUPPORT
THE PIROGOV FIRST VOLUNTEER MOBILE HOSPITAL (PFVMH),
A NON-GOVERNMENT PROJECT THAT EMPLOYS CIVILIAN MEDICS
TO PROVIDE MEDICAL AID TO THE MILITARY AND CIVILIANS
IN THE ANTI-TERRORIST OPERATION (ATO) ZONE
IN DONBASS REGION OF EASTERN UKRAINE.

FOR MORE DETAILS ABOUT PFVMH AND ABOUT THE PROJECT, PLEASE VISIT:
http://medbat.org.ua/